

Enseignement à distance : mutualisation de vos ressources avril 2020

Vos demandes	Vos idées, remarques et propositions
<p>Vidéos courtes, ancrées culturellement, supports d'activités</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Sur la chaîne 凤凰, les rubriques : 旅游 : https://v.ifeng.com/shanklist/v/27-95144-, 创意广告 : https://v.ifeng.com/shanklist/v/27-95312- et 生活 : https://v.ifeng.com/shanklist/v/27-95273- <p>Ces vidéos, ancrées culturellement, parfois accompagnées d'une musique peuvent être commentées par les élèves eux-mêmes, après leur avoir donné quelques mots de lexique par exemple.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Sur la chaîne 台湾公共电视 : "台独立特派员", https://innews.pts.org.tw (un peu long mais bien) et la rubrique 艺术 : https://innews.pts.org.tw/video/MTM2NA - Sur Le site 香港讨论区 : https://www.discuss.com.hk/viewthread.php?tid=27487277 - Sur le site 民俗文化 Huayu World, courtes vidéos : https://www.huayuworld.org/cluture-micro-video.php?utm_source=%E6%96%87%E5%8C%96%E7%99%BE%E5%AF%B6%E7%AE%B1&utm_medium=%E6%B0%91%E4%BF%97%E5%BE%AE%E6%95%99%E5%AD%B8%E7%9F%AD%E7%89%87&utm_campaign=2018 <p>Par exemple : https://www.huayuworld.org/video_content.php?token=eyJ2aWRlbn0lEljo3LCJmcm9tQXJlYS16ImNsdXR1cmUifQ%3D%3D</p> <ul style="list-style-type: none"> - Interviews : 你今天做什么 ? https://www.youtube.com/watch?v=T3UWrgSolxQ - 梦想 : https://www.youtube.com/watch?v=EWz6qkUp5KM
<p>Documentaires culturel en français</p> <p>Et visionner sereinement des vidéos youtube</p>	<p>Sur le site du Centre Culturel de Chine à Paris : https://www.ccc-paris.org/decouverte-de-la-chine/documentaires-en-ligne/</p> <p>Sur Arte : https://www.arte.tv/fr/search/?q=chine%20culture&page=1 http://www.viewpure.com/</p> <p>ViewPure est un service en ligne qui permet de visionner les vidéos présentes sur YouTube sans publicité, sans commentaires et sans proposition d'autres vidéos dans la colonne de droite.</p>
<p>Visites virtuelles de musée et ressources culturelles</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Le site 国立故宫博物馆 de Taipei : Il y a plusieurs rubriques: interviews, dessins animés, présentation des trésors...les vidéos ne sont pas trop longues. https://theme.npm.edu.tw/npmonline/ - China on line museum : https://www.comuseum.com/calligraphy/ - exposition de la BNF l'empire du trait : http://expositions.bnf.fr/chine/ accompagné du dossier BNF : http://expositions.bnf.fr/chine/expo/salle1/index.htm - Les visites virtuelles de la BNF : http://expositions.bnf.fr/recherche/index.php - L'université de Washington propose des photos accompagnées de pistes de réflexions pédagogiques concernant divers aspects de la civilisation chinoise : http://depts.washington.edu/chinaciv/contents.htm <p>Par exemple :</p> <ul style="list-style-type: none"> - L'évolution des vêtements au XXe siècle http://depts.washington.edu/chinaciv/clothing/11devmai.htm - des scènes de vie quotidienne

	<p>http://depts.washington.edu/chinaciv/clothing/11qingpg.htm</p> <p>- l'habitat traditionnel</p> <p>http://depts.washington.edu/chinaciv/home/3homintr.htm</p> <p>- les tombes anciennes qui offrent elles aussi une vision des modes de vie anciens de la Chine en les inscrivant dans les repères historiques.</p> <p>http://depts.washington.edu/chinaciv/archae/2tommain.htm</p> <p>lien qui permet de visiter virtuellement la Cité Interdite de Beijing, très bien développé et présenté par le musée de la cité interdite. Il y a non seulement la visite du palais mais aussi des expositions avec des explications, des vidéos et un manga qui raconte comment les chinois protègent les trésors nationaux pendant la guerre:</p> <p>https://www.dpm.org.cn/yygg.html</p> <p>Suite à un accord de Google avec plus de 1200 institutions culturelles à travers le monde, des visites virtuelles sont proposées. Il est possible de choisir une exposition ou un musée par thème, par artiste, personnage ou événement historique, zone géographique, à partir du menu (cliquer sur les 3 traits horizontaux en haut à gauche :</p> <p>https://artsandculture.google.com/</p>
Contes chinois	<p>- Contes chinois du théâtre NéNéka :</p> <p>http://www.neneka.fr/contes-chinois-captation-intgrale/2015/10/27/e7io2wbk6agsn4t4g91hq3tiukz5qz</p> <p>- Seize contes chinois :</p> <p>http://www.contes.biz/contes_enfant-15-contes_chinois.html</p> <p>https://www.chinedesenfants.org/pages/chine-et-contes/</p> <p>Tcheng Ki-Tong, Ed. Calmann Lévy, 1889, téléchargeable en ligne gratuitement :</p> <p>https://www.chineancienne.fr/19e-s/tcheng-ki-tong-contes-chinois/</p>
Vidéos ou audios sur des points de grammaire/ contenus culturels	<p>https://www.youtube.com/channel/UCD83kBl3atgH2hWu5dWLCbQ/videos</p> <p>très courtes vidéos qui sont des extraits de films, séries, émissions ou contenus de type self media. Ces vidéos peuvent contextualiser vocabulaire ou points de grammaire, servir de base à un petit travail d'imagination (que s'est-il passé avant ? que va-t-il se passer après ?) ou à un travail de narration à partir du dialogue de la scène visionnée.</p> <p>Plutôt pour les lycéens : les émissions 舌尖上的中国, 李光斗观察, 一千零一夜(梁文道) mais il faut télécharger et couper les vidéos en fonction du passage abordable</p> <p>On trouve sur youku beaucoup de films présentés sur le site</p> <p>http://www.chinesemovies.com.fr/</p>
Documents ressources sur la pollution	<p>- 欧洲时报 : http://www.oushinet.com/europe/other/20161217/250149.html</p> <p>- Sur le site de la BBC :</p> <p>https://www.bbc.com/zhongwen/simp/china/2015/12/151201_beijing_air_pollution</p>
Manuels des éditions Didier en ligne :	<p>https://monespace-educ.fr/feuilleter?utm_source=mesmanuels&utm_medium=redirect&utm_campaign=mesmanuels%3Fref%3Doutilstice.com&editeur=didier&discipline=chinois</p> <p>les pistes audio et vidéo sont disponibles (taper par exemple : www.didier-nishuoya.com, il suffit de répondre à la question posée du type « combien y a-t-il de séquences ? », etc, puis on a accès aux pistes audio)</p>
Pour faire faire une revue de presse aux et avec les élèves	<p>- Le site : http://eduscol.education.fr/numerique/dossier/competences/education-aux-medias/sites-pour-acceder-aux-medias</p> <p>Notamment dans la rubrique « les Unes », différents journaux chinois, un travail sur les</p>

	<p>titres peut être proposée. Dans la rubrique « Annuaire média dans le monde », large choix de sites de quotidiens chinois.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Les articles de la revue Mon quotidien : https://monquotidien.playbacpresse.fr/search/all/chine et https://monquotidien.playbacpresse.fr/chercher/chine - un exemple d'article récent sur les habitudes françaises pendant le confinement : https://www.bbc.com/zhongwen/simp/world-52113629
Quelques notions générales	<p>La notion de compétence : https://www.youtube.com/watch?v=3gGuWbuf-zQ</p> <p>L'apprenance et la formation tout au long de la vie : https://www.youtube.com/watch?v=YKWGn30ZYMq</p> <p>Qu'est-ce que « quitter sa zone de confort » pour l'enseignant ? https://www.youtube.com/watch?v=wZqegnIq-Ao</p>
Et l'évaluation ?	<p>Deux vidéos sur l'évaluation en général :</p> <p>« la patate chaude de l'évaluation » : https://www.youtube.com/watch?v=blD98SU3FEo https://www.youtube.com/watch?v=EujIJT8kHQ</p> <p>Le tutoriel de l'académie de Versailles sur la grille d'évaluation des E3C : http://webtv.ac-versailles.fr/spip.php?page=video&id_article=1461</p>
Pour encourager les élèves à une lecture régulière en autonomie sur l'actualité et la société chinoise	<p>l'application Decipher Chinese.</p>
Un exemple hors confinement de l'utilisation du numérique	<p>https://www.reseau-canope.fr/notice/projet-classe-laboratoire-enseignement-du-chinois-par-visioconference-interactive.html</p>
Comment faire des évaluations à l'écrit en ligne ?	<p>Par l'écriture collaborative sur Padlet (très simple d'utilisation) : tout le monde peut écrire sa part, puis on peut mettre en commun et proposer une correction, la correction peut également être collaborative.</p> <p>Attention : framapad qui permet aux élèves de rédiger un texte à plusieurs est actuellement saturé et demande aux enseignants d'utiliser d'autres éditeurs de textes collaboratifs qui utilisent le logiciel libre Etherpad, par exemple : https://pad.picasoft.net/, https://board.net</p>
Quelques exercices amusants	<ul style="list-style-type: none"> - Paris : Sur pronote et pcn : application « exercices et évaluation » intéressant, relativement ludique et correction quasiment automatique - Le tableau de la classe virtuelle du CNED est très bien pour demander à tous les élèves d'écrire les caractères en même temps, ou faire un brainstorming. En classe normale, nous ne pouvons interroger qu'un ou deux élèves au tableau faute de place et de feutres. - Pour l'apprentissage de lexique, je trouve que le site 'Quizlet' est bien. Il y a non seulement l'audio, mais aussi les jeux.
Vidéos ou audios sur des points de grammaire	<ul style="list-style-type: none"> • https://www.youtube.com/watch?v=iu-9kxy2sps LE 了 accompli • https://www.youtube.com/watch?v=P8xrG507MPo LE 了 changement d'état • https://www.youtube.com/watch?v=wkZ7M9RjVlc&list=RDCMUcW6x23WN4olx3RkrfvZnZHw&index=20 Comment construire une phrase en chinois.